



Mistak í verjuni og B68 misti stigið

Um dystin KÍ—B68.
Og um elsta ítróttarfelag í Føroyum, stovnað 13. mai 1892

Síða 8

Nyttar ikki bara at tosa um »eg og Jesus«!

Lisbeth Michelsen
ummælir bókina Lív-
ins keiðuváð

Síða 14



Leygardagur 8. mai 1982

Alment sjónvarp innan árslok:

Útvarpið og Sjónvarpið samskipa senditíðina

Tekst og mynd
Dagny Joensen

— sigur Torbjørn Poulsen, landsstýrismaður í Útvarps- og sjónvarpsmálum, við Sosialin í samband við at almenna sjónvarpið nú verður sett á stovn

Grein 1 í sjónvarpslógini

Hvussu røkja »objektivan, sakligan og upplýsandi tíðindaflutning, og sendingar annars, ið varðveita og fjálga um føroyska mentan, átrúna og siðlæru«, sum stendur í lógini, ut frá áðurnevndu ætlanum?

— Tað veist um, hvussu bytið millum útvarp sjónvarp verður skipað. Hetta lógarbrotið er eisini felt niður í útvarpslógina, og her er tað avgerandi, at útvarpið og sjónvarpið verður samskipað.

— Eftir mínum tykki verður ikki møgulegt í byrjanini, at senda tíðindasend-

ingar, tá vit ikki hava umstøður til hetta enn.

Haraftrímóti røkir útvarpið til fulnar tíðindaflutningin, sum ikki kann gerast betri á okkara leiðum.

Ti er tað av týðningi, at útvarp og sjónvarp verða millumlið, sum í innihaldi binda saman og lýsa gerandisdagin og hendingar her

á landi, hvør í sinum lagi.

Av tí at formaðurin í útvarpsnevndini og sjónvarpsnevndini verður sami persónur, ber væl til at samskipa hesar fjølmiðlar. Hetta skal gerast bæði í senditilfarum og tíðarskrásetingini, so útvarpsnevndin ikki umskarast av hverjum øðrum.

Hvussu eru hólina í gomlu útvarpshúsum til slíka nútíðar tekniska útgærd, sum verður nýtt til sjónvarpsarbeiði?

— Hetta hava vit tikið hægð fyri við at útvega okkum serkøna hjálp í Danmarks Radio. Ein serfrøðingur hevur verið herheima og kanna umstøðurnar.

Helt hann at Bryggjubakkandi kundi nýttast til slíkt endamál?

— Hoast hann ikki helt, at umstøðurnar vóru fyrirmyndarligar, so helt hann kortini, at hólina kundu brúkast, um rætta útgerðin varð keypt.

Her er ætlanin at keypa flytandi útgerð — upptøkutól og annað, sum kann flytast til onnur hólir, eitt nú hollir og anlir, har størri upptøkur skulu fara fram.

Hetta er lutvist tann tekniska síðan av sjónvarpinum. Annars er tað programsíðan, sum ikki krevur størri hól enn tæ, sum t.d. eru vanlig í blóðunum, síðan fyrirsitingin, sum eisini skal hústast á Bryggjubakka.

Tekniska síðan er eisini studioteknikkur. Hvussu loysa tit tann spurningin?

— Viðvíkjandi tí tekniska, so verður hetta bytt í tveir partar. Ein partur er senditíð, sum er at fáa sendingarnar ut til einstøku sjónvarpstólini kring landið. Hetta er uppgávan hjá Telefonverkinum, eins og tað er fyri útvarpið. Her skal ein útbýgging fara fram, sum longu fyri ein part er gjørt, men enn væntar tó nakað í, sum vónandi verður lúgð, tá almenna sjónvarpið byrjar at senda.

Av tí at senditíð nú er vorið meira fløkjasligt, síðan sjónvarpssendingarnar komu til, hevur Telefonverkið sent fólk til Danmarkar at útbýgva seg til hesa tænastu.

Tørvurin hjá sjónvarpinum verður í fyrstu atlogu at seta ein studioteknikara, og eisini her nýðast vit at biða, til umsóknirnar koma, fyri at vita, hvørjar útbýgvingar av hesum slag eru í landinum, ella um vit sjálvi skulu senda fólk úttanlanda, at fáa sær kunnleika á hesum øki.

Nútíðar sjónvarp

Ein tekstmaskina, sjónvarpsleiðara, umsiting og studioteknikara. Er hetta alt ið krevst fyri at skapa rammurnar um nútíðar sjónvarp?

— Sum eg segði í byrjanini, so verður sjónvarpið ikki útbýgt eftir einum degi. Vit fara í fyrstuni bert at seta fólk at skipa fyri og skráseta tær sendingar, sum skulu ut til einstaklingin. Fyri at gera hetta so ódyrt sum gjørligt, hava vit hugsað okkum, at fólk úttanfrá skulu gera føroyskar sendingar fyri sjónvarpið, harnæst at teksta allar tær sendingar, sum ikki eru av norðurlendskum uppruna.

Dallas á føroyskum. Hvussu heldur tú tað fer at rigga?

— Eg havi ikki sæð ein part av hesi sendiroð, so tað nýðist tú at hugsa tær til.

Tær atrúnaligu sendingarnar hava att størsta partin av føroyska sjónvarps-tíðarinnar higartil. Fara atrúnabolkarnir at hava eins stóran leikpart í framtíðini, sum teir hava í dag?

— Tað verður sjónvarpsnevndin, sum skal taka støðu til, hvussu sendingarnar skulu býast.

Eftir lógini um alment sjónvarp skulu seks limir veljast í nevndina, harav ein limir kann setast av Kristiliga Lurtara- og Hyggjara-felag. Hetta er tó ikki eitt

krav, men eftir útvarpsnevndini, sum hevur sama starvshátt, er ein limir fyri atrúnabolkarnar.

Politiskt valdar nevndarlimur

Helst verður tað so, at tá lógtíð verður nevndarlimirnir, so verður nevndin politiskt bytt sundur eftir flokkunum á Tingi, og so fáa vit eina politiska nevnd, sum m.a. skal taka støðu til, hvussu nógvar atrúnasendingar skulu verða framyvir.

Hvussu er fíggjarliga støðan undir stovnanini av sjónvarpinum?

— Eftir lótingslógini, so rindar landið kostnaðin av at seta sjónvarpið á stovn. Til hetta eru avsettir 10 mió. kr., og tað meta vit eina røttu leið.

Sjónvarpið skal eins og útvarpið sjálvt gjalda rakstur-in yvir sjónvarpsgjaldið, sum vit helst fara at seta til kr. 250,- árliga, og vænta vit at hetta skuldi røkkið til tað virksema, sum verður í sjónvarpinum.

Er søttmálin um upphavs-rættindini í lagi?

— Í samráð við Danmarks Radio hava vit fingið innflætt, at tá danir samráðast við utlendsk sjónvarpsfeløg, at vit eisini verða tikið við í sáttmálan, eins og Grønland, sum hevur somu avtalu við DR.

Nær verður fyrsta sendingin í almenna sjónvarpinum?

— Um vit skulu gita, so vænti eg, at tað verður við árslok.

At enda sigur Torbjørn Poulsen, at hovuðsendamálið er, at vit fáa eitt føroyskt sjónvarp, sum vit fíggjarliga og tekniskt eru forir fyri at reka, og at skil verður fingið á sending, so vit vita, hvat er at halda seg til, tá talan er um upphavs-rættindini, og treytirnar verða hildnar.



Torbjørn Poulsen: — Hoast útvarpið og sjónvarpið verða tveir sjálvstøðugir stovnar, so nýðist eitt ávíst samstarv at fara fram, so sendingarnar í fjølmiðlunum ikki umskarast. Hetta skuldi ikki verið nakar trupulleiki, av tí at formaðurin í út- og sjónvarpsnevndunum verður sami persónur

